

主辦單位



受惠機構



12.7齊投票 · 愛♥同步跑

6KM

邀請組(男子/女子)
起跑時間: 10:50am

4KM

親子/青少年組
起跑時間: 10:55am
地點: 將軍澳百勝角
消防及救護學院

最低捐款額:
\$300

捐款滿\$300可獲贈活動紀念T恤、
完賽獎牌及嘉年華入場券兩張
(每張入場券只供一名人士入場)

截止報名:
2025年11月14日

同場嘉年華:
10:55am – 2:30pm

攤位遊戲/消防服裝/救援示範/
消防及救護車輛展示等等

11月29日 2025年 星期六



投入選舉 共創未來
Join the Election Together We Create the Future
2025立法會換屆選舉
Legislative Council General Election

12.7

月 日 2025

詳情請參閱活動資訊包

「2025 立法會換屆選舉推廣日 暨 香港消防處愛心跑」

活動資訊包



基本資料

日期：2025 年 11 月 29 日 (星期六)
時間：上午 9 時 30 分至下午 2 時 30 分
地點：將軍澳百勝角路 11 號消防及救護學院

交通

- 現場不設泊車設施，參加者可乘搭巴士或小巴到學院。
- 九巴 298E，路線：坑口鐵路站至將軍澳工業邨 (循環線)
<https://search.kmb.hk/KMBWebSite/?action=routearch&route=298E>
- 新界區專線小巴 116，路線：將軍澳鐵路站至百勝角 (循環線)
https://www.16seats.net/chi/gmb/gn_116.html
- 參與團體如將安排旅遊巴士接送參加者往返消防及救護學院，上落位置將另行安排。有關安排請致電 2807 9151 與香港消防處體育福利會秘書處助理義務秘書李天頌先生聯絡。

比賽組別

組別	參賽資格	最低捐款	獎項
邀請組(男子)	18 歲以上非消防處屬員	\$300/位	各組設 冠軍 亞軍 季軍
邀請組(女子)			
親子組(男子)	一位家長及一名 12 歲以下小童，以家長性別分組	\$540/組	
親子組(女子)			
青少年組(男子)	12 至 18 歲青少年*	\$300/位	
青少年組(女子)			

* 未滿18歲之參加者，必須由家長 / 監護人加簽其聲明書。聲明書必須於遞交報名表格時一併交回

比賽資料

- 路程 : 邀請組 6 公里 (三圈)
親子組及青少年組 4 公里 (兩圈)
- 登記時間 : 早上 9 時 30 分開始
- 起步儀式 : 早上 10 時 35 分
- 起步時間 : 親子組及青少年組 – 早上 10 時 50 分
邀請組 – 早上 10 時 55 分
- 比賽贈品 : 活動紀念 T 恤、完賽獎牌及愛心躍動嘉年華入場券兩張
(每張入場券只供一名人士入場)
- 行李寄存 : 現場設有寄存行李服務
(設於邀請賽員召集區，請跟據大會現場指示前往)



受惠機構



兒童癌病基金

「兒童癌病基金」- 自 1991 年成立以來（超過三十年），一直本著「提高癌病兒童及其家庭的生活質素，在身心健康及人際康樂等方面予以周全服務」及「透過資助藥物、兒童癌病臨床測試及研究，協助醫生提升治癒率」的使命，為患癌兒童及其家人提供專業且全面的服務（範圍包括：確診/治療/復康/危重/哀傷關顧等）。



兒童心臟基金會

「兒童心臟基金會」- 成立於 1994 年，致力服務先天性心臟病兒童及其家人。基金會的服務包括提供經濟援助、贊助手術器具、購置醫療設備、安排海外醫生到訪進行醫學交流、為留院病童父母提供住宿服務和定期舉辦各項教育及發展性活動等。



「兒科醫學會鵬程奮進堅毅獎學金」- 由香港小童群益會、鵬程慈善基金及香港兒科醫學會合辦的「兒科醫學會鵬程奮進堅毅獎學金」旨在透過獎學金，鼓勵身處病患，特殊學習需要或來自基層的兒童及青少年，繼續以堅毅的精神，克服自身困難，為自己未來繼續努力。獎學金對象為本地就讀小一至中六的學生；及長期病患及/或基層家庭兒童及青少年；及於學業/運動/音樂/藝術或其他，取得突出成績；及或有清晰目標發展。獎學金並透過受助者向其他身處困難環境的兒童及青少年人分享，令彼此都得到力量，懷抱希望，堅毅前行。

捐款方法

籌款方式有兩種，可任選其一：

經由參與機構：由參與機構先整合所有籌款，然後直接存入受惠機構的戶口。

捐款人/參加者直接捐款：捐款人亦可選擇直接將善款存入以下受惠機構的戶口。

捐款收據：

凡捐款港幣 100 元或以上，可獲發正式捐款收據作申請扣稅之用。

不參加慈善競跑活動的人士，亦可透過此活動為受惠機構籌款。

提交資料：

所有捐款人及參賽者需填寫以下報名表格並將籌款銀行存款記錄(轉數快/銀行轉賬記錄/支票副本) 一併於 11 月 14 日前電郵致 fasarun@hkfsd.gov.hk。

「兒童癌病基金」捐款方法：

- i. 直接存入「兒童癌病基金」
匯豐銀行賬戶：144-276565-001
- ii. 捐款支票 – 抬頭為「兒童癌病基金」

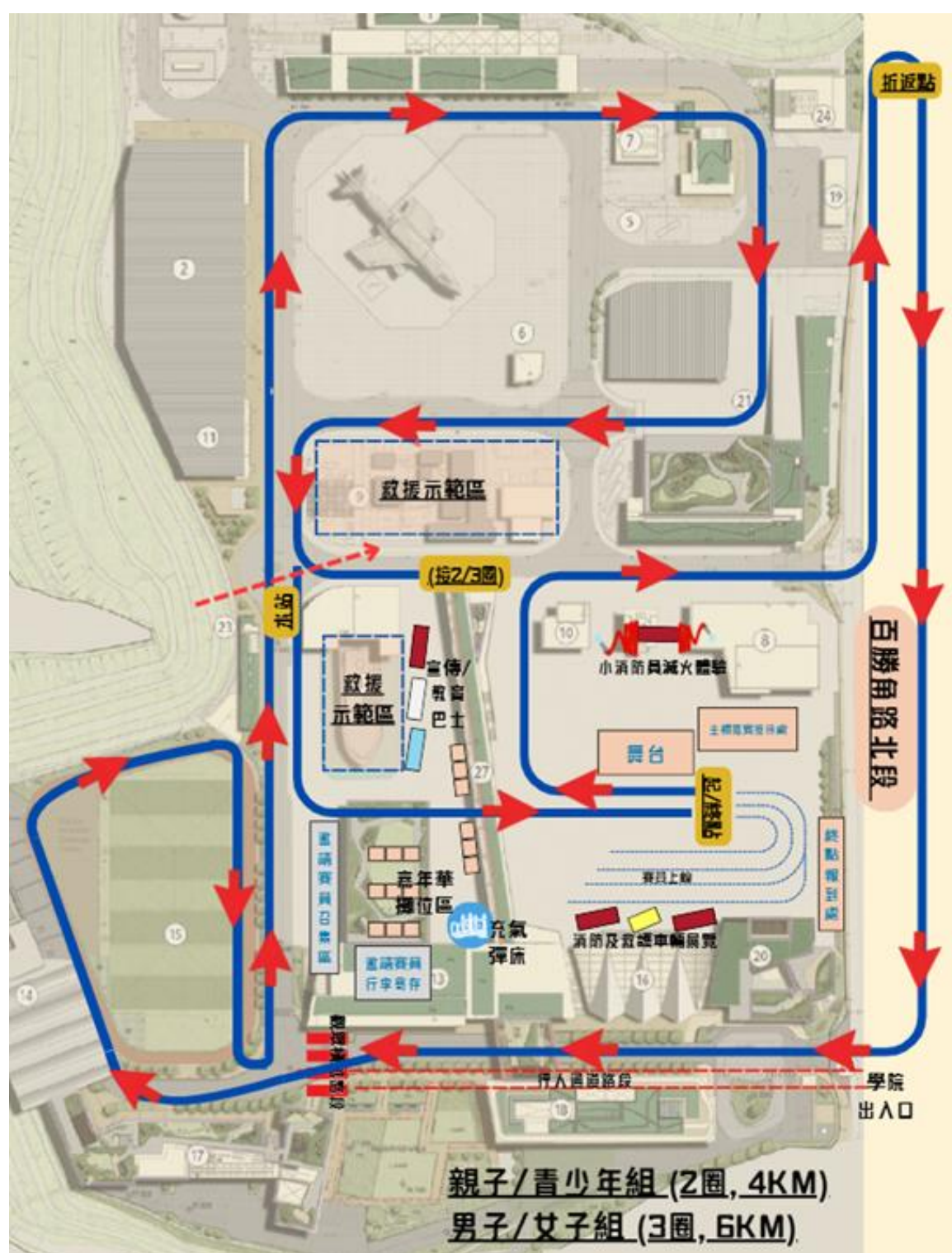
「兒童心臟基金會」捐款方法：

- i. 直接存入「兒童心臟基金會」
渣打銀行賬戶：447-1-034943-5
- ii. 以轉數快轉賬到兒童心臟基金會戶口：160893608
- iii. 捐款支票 – 抬頭為「兒童心臟基金會」

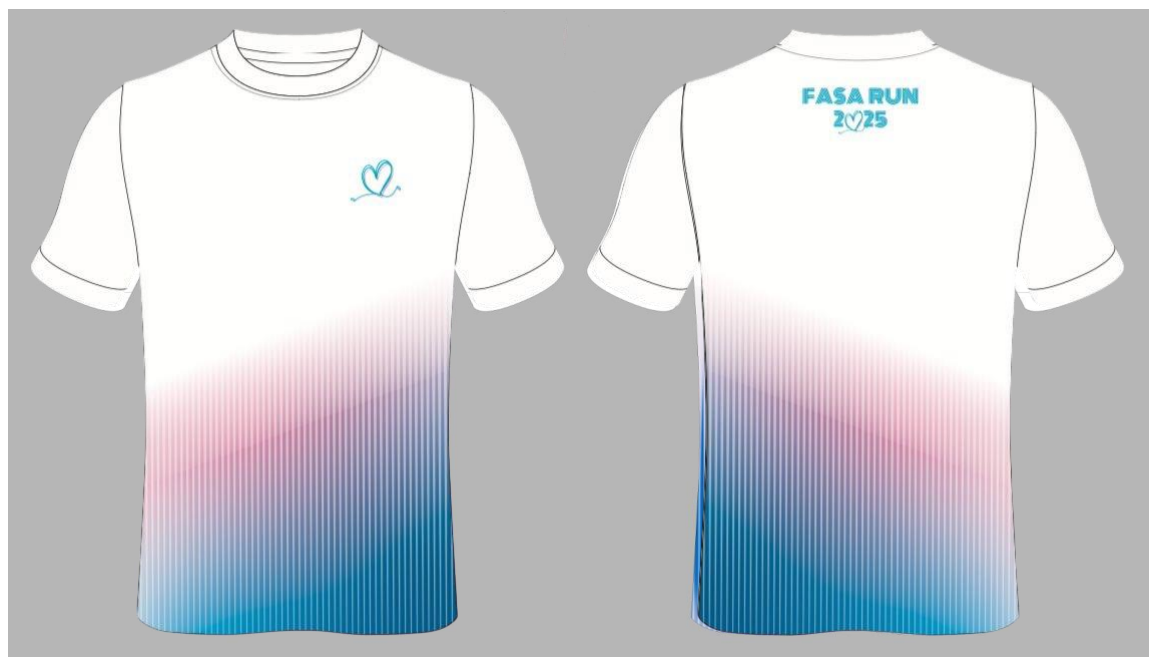
「鵬程奮進堅毅獎學金」捐款方法：

- i. 直接存入「香港小童群益會」
匯豐銀行賬戶：808-825947-292
- ii. 以轉數快轉賬到香港小童群益會戶口：808-825947-292
- iii. 捐款支票 – 抬頭為「香港小童群益會」

比賽及活動地圖



活動紀念 T 恤



主辦單位將根據參加者填寫的尺碼派發紀念 T-恤。紀念 T-恤尺碼僅供參考。由於數量有限，主辦單位將視乎存貨數量作適當的分配，不能保證完全能夠提供所選擇的尺碼。所有禮品的款式及質素以供應商最終所提供的貨品為準，如有任何更改，恕不另行通知，參加者不得異議，亦不可兌換現金。

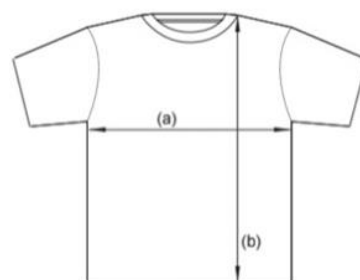


(a) 胸闊：袂底落一寸度，由前幅左面骨位至右面骨位

(b) 衫長：由肩頂尖位靠近羅紋領度至衫腳

* 全部尺寸以英寸為單位

* 最多會有5%之相差



	2XS	XS	S	M	L	XL	2XL
(a) 胸闊	18.5	19.5	20.5	21.5	22.5	23.5	24.5
(b) 衫長	25	26.25	27.5	28.75	30	31.25	32.5

活動條款及細則 Terms and Conditions

報名須知

Registration

1. 報名日期為 2025 年 10 月 31 至 2025 年 11 月 14 日。
The registration period is from 31 October 2025 to 14 November 2025.
2. 只有獲得邀請的團體及機構的人員才可報名參與是次活動。
Only personnel from invited groups and organizations are eligible to register for this event.
3. 參加者必須詳細閱讀活動的條款、細則和安排。提交報名表後，參加者即表示同意並遵守本活動及所有主辦單位隨後引入的條款、細則和安排。
Participants must carefully read the terms, conditions, and arrangements of the event. By submitting the registration form, participants indicate their agreement to and acceptance of all current and future terms, conditions, and arrangements introduced by the organizers.
4. 參加者必須確保報名表上的資料正確無誤。如發現資料錯誤或有虛假陳述，主辦單位有權取消該參加者的活動資格，並且不會提供任何退款或賠償。一經確認報名，恕不退回捐款。
Participants must ensure that the information on the registration form is accurate and correct. If any discrepancies or false statements are found, the organizing committee reserves the right to cancel the participant's eligibility to participate in the event, and no refunds or compensation will be provided. Once registration is confirmed, no refunds of donation will be granted.
5. 參加者報名確認後，如需要更改任何資料，請電郵 fasarun@hkfsd.gov.hk 通知主辦單位。
If any changes to the details are required after confirmation of registration, please inform the Organizer by email at fasarun@hkfsd.gov.hk.
6. 每位慈善競跑參加者必須確認自身的健康狀況適合參加此次活動及需要簽署「參加比賽/活動聲明書」。報名者應注意自己的

身體狀況，並考慮是否合適參加。若有任何疑問，建議諮詢醫生。在有疑慮的情況下，主辦單位保留取消不適合參加者參與活動的權利，相關人士必須接受主辦單位的決定。

Each runner participant must ensure that their health condition is suitable for participating in this activity and is required to sign a "Participation Declaration for Competition/Event". Registrants should pay attention to their physical conditions and consider whether it is appropriate to participate. If there are any doubts, it is advisable to consult a doctor. In cases of doubt, the organizing committee reserves the right to disqualify any participants deemed unfit to participate, and those individuals must accept the decisions made by the organizing committee.

7. 活動屬於自願參加的性質，參加者同意自行承擔所有風險和責任，並無權向主辦單位、協辦單位、活動策劃者及贊助或支持機構追索因往返活動場地、活動期間或其他原因所引起的任何自我受傷、意外、死亡或其他形式的損失的索償或責任。

Participation in the event is voluntary, and participants agree to assume all risks and responsibilities. They have no right to seek compensation or hold the organizers, co-organizers, event planners, or sponsoring/supporting organizations liable for any injuries, accidents, death, or other forms of loss incurred during travel to and from the event venue, during the event, or for any other reason.

8. 跑步參加者若未滿 18 歲需要獲得家長/監護人於其聲明書上加簽以確認同意方可參與活動。

For runner participants under 18 years of age must obtain parent or guardian's signed permission for application.

9. 若參加者提供不正確的資料、未能提交報名表格及支付所需的最低捐款（如適用），或不按照正確的報名程序進行報名，主辦單位有權拒絕其報名申請。

If participants provide incorrect information, fail to submit the registration form and the required minimum donation (if applicable), or do not follow the correct registration procedures, the organizing unit reserves the right to reject their registration application.

10. 所有捐款，包括在報名或重複報名時支付的最低捐款，均為不可退還。此外，活動名額不可轉讓給其他人士。

All donations, including the minimum donation submitted during registration or re-registration, are non-refundable. Additionally, event quotas are not transferable to others.

11. 活動名額有限，額滿即止。主辦單位保留隨時更改報名截止日期的權利，且無需提前通知。活動不接受現場報名及逾期報名。

The number of quotas for the event is limited and will be filled on a first-come, first-served basis. The organizer reserves the right to change the registration deadline at any time without prior notice. On-site registration and late registration will not be accepted.

12. 成功報名者必須在完成捐款後並收到報名確認電郵方可視為已報名成功。如參加者在提交報名後 7 天內仍未收到確認電郵，請發送電郵至 fasarun@hkfsd.gov.hk 查詢。

Registration is considered successful only when donation is completed and a confirmation email is received. If a participant does not receive the confirmation email within 7 days of submitting their registration, please email fasarun@hkfsd.gov.hk for inquiries.



個人資料使用

Use of Personal Data

1. 主辦單位有權使用與活動相關的照片、錄影及紀錄，並可將其用於任何合法用途，包括活動宣傳。

The organizer has the right to use any photos, videos, and records related to the event for any legal purpose, including promotion of the event.

2. 主辦單位將根據參加者提供的資料進行以下用途：

The organizing committee will use the information provided by participants for the following purposes:

- i. 處理報名的相關行政工作；
Processing administrative work related to registration;
- ii. 記錄與參加者的任何聯絡方式；
Recording any communication with participants;
- iii. 識別參加者；
Identifying the participant;
- iv. 主辦單位公佈成績（如適用）；
Announcement of results (if applicable);
- v. 提供活動最新的資訊及其相關的籌款活動；
Providing the latest updates of the event and its related fund-raising activities;
- vi. 提供法律規定、授權或批准的其他合規用途。
Provide other lawful uses as prescribed by regulations, authorized, or permitted.

活動取消及退款

Event Cancellation and Refund Policy

1. 如果在活動日 (2025 年 11 月 29 日) 凌晨 4 時或之後仍然懸掛三號或以上的颱風訊號、黃色/紅色/黑色暴雨警告或雷暴警告，該活動將會延期直至另行通知。在活動進行期間，如遇惡劣天氣或懸掛上述任何警告，主辦單位有權更改活動流程或取消正在進行的活動。主辦單位建議參加者於活動當天早上查看香港天文台的網站 (www.hko.gov.hk) 以獲取最新的天氣資訊。
If a Signal No. 3 or higher tropical cyclone warning, yellow/red/black rainstorm warning, or thunderstorm warning is still in effect at 4:00 AM or later on the day of the event (20 December 2025), the event will be postponed until further notice. During the event, if severe weather occurs or any of the aforementioned warnings are issued, the organizer reserves the right to change the event schedule or cancel ongoing activities. Participants are advised to check the Hong Kong Observatory's website (www.hko.gov.hk) for weather updates on the morning of the event.
2. 若最終因惡劣天氣而取消或終止活動，所有捐款亦將不予退還。
If the event is ultimately canceled or terminated due to severe weather conditions, the organizer will not reschedule, and all donations will be non-refundable.
3. 主辦單位保留因以下原因取消或縮短活動的權利：
The Organizer reserves the right to cancel or shorten the event for the following reasons:
 - i. 惡劣天氣；
Severe weather conditions;
 - ii. 山泥傾瀉、泥石流或山火；
Landslides, rockfalls, or hill fires;
 - iii. 抗議示威或活動路線受阻；
Protests or blockages along the course;
 - iv. 不可抗力因素，即因超出主辦單位控制範圍的事件，導致活動無法、安全性不足或不切實際的情況。不可抗力事件包括但不限於自然災害、戰爭、敵對行為、侵略、

叛亂、革命、起義、暴動、騷亂、罷工、怠工、禁工或社會動盪、疾病爆發，以及恐怖主義的行為和威脅。

Force majeure, meaning incidents beyond the control of the Organizer that make it impossible, unsafe, or impractical to hold the event. Force majeure events include, but are not limited to, acts of God, war, hostilities, invasion, rebellion, revolution, insurrection, riots, disturbances, strikes, slowdowns, lockouts, or disorder, outbreaks of disease, and acts or threats of terrorism.

在上述情況發生時，主辦單位將不予退還任何款項。

In the event of any of the above circumstances, no refunds will be issued.



「2025 立法會換屆選舉推廣日 暨 香港消防處愛心跑」

參加比賽/活動聲明書

(所有參加者均須閱讀並填寫本聲明書)

本人_____身份證號碼：_____ (英文字母及首三個數字)

及[#]兒子/女兒*_____身份證號碼：_____ (英文字母及首三個數字)

謹此聲明：

1. 本人在此聲明本人健康、身體狀況良好及有足夠訓練，適宜參加上述比賽/活動。
2. 本人理解是次活動所涉及的風險及所需之體能負荷，同時有責任確保本人身體狀況在不需要醫療輔助或其他輔助下，適合參與並能完成活動。
3. 活動屬於自願參加的性質，本人同意自行承擔所有風險和責任，並無權向主辦單位、協辦單位、活動策劃者及贊助或支持機構追索因往返活動場地、活動期間或其他原因所引起的任何自我受傷、意外、死亡或其他形式的損失的索償或責任。
4. 本人授權香港消防處體育福利會，可以無須先經本人同意而使用本人的肖像、聲線及個人資料作活動及推廣用途。本人亦願意遵從香港消防處體育福利會就上述比賽/活動所作的各項安排。
5. 未滿 18 歲之參加者，須經家長/監護人填寫下列「同意書」，並簽署作實。

同意書

家長/監護人姓名：_____

駐守單位(如適用)：_____

家長/監護人簽署：_____

聯絡電話：_____

聯絡電話：_____

簽署：_____

簽署：_____

日期：_____

日期：_____

[#] 親子組報名適用

* 請刪去不適用者

消防處體育福利會

2025立法會換屆選舉推廣日暨香港消防處愛心跑 (活動日期：29.11.2025)

參賽報名表格

機構：_____

序號	中文姓名 / Englsih name	參賽者號碼 (大會專用)	電話號碼	電郵	性別 (M/F)	緊急聯絡人		出生日期 (DD/MM/YYYY)	年齡於 (29.11.2025)	參賽項目				捐款額			總捐款額 ⁽¹⁾⁽²⁾	捐款者名稱， 捐款滿100元單據之用	紀念T-恤尺碼 (XS / S / M / L / XL) ⁽³⁾
						姓名	電話號碼			男子	女子	親子	青少年 (12至18歲青少年)	兒童癌症基金	兒童心臟基金會	香港小童群益會			
Example 1	陳大文 / CHAN Tai-man		65401234	taimanchan@yahoo.com.hk	M	WONG Pui Ling	60401234	23/1/2013	12				X	HK\$150.00	HK\$150.00		HK\$300.00	CHAN Yau	L
Example 2	張小文 / CHEUNG Siu-man		66421234	siumann@gmail.com	M	Cheung Ka Wai	60831234	9/12/1980	44			X					HK\$560.00	CHEUNG Siu-man	M
	張女 / CHEUNG Niu		-	siumann@gmail.com	M	Cheung Ka Wai	60831235	12/5/2015	10						HK\$360.00	HK\$200.00			S
Example 3	江志丁 / KONG Chi-ting		54091234	chiting8417@yahoo.com.hk	M	Ho Tan Yuet	90491234	6/12/1986	41					HK\$150.00		HK\$150.00	HK\$300.00	KONG Chi-ting	XL
Example 4	區子穎 / AU Tsz-wing		61831234	johnny140d3@gmail.com	F	Yeung Choi Wan	61521234	6/12/1985	40		X			HK\$150.00	HK\$150.00		HK\$300.00	AU Tsz-wing	L
Example 5	盧志強 / LO Chi-keung		51381234	chikeung2002@yahoo.com.hk	M	Mable Chan	97801234	6/6/1989	36	X					HK\$150.00	HK\$150.00	HK\$300.00	LO Chi-keung	L
1																			
2																			
3																			
4																			
5																			
6																			
7																			
8																			
9																			
10																			

備註：

(1) 凡向同一個受惠機構捐款達港幣100元或以上可獲發收據

(2) 凡捐款總數達港幣300元或以上可獲得紀念T恤乙件

(3) 紀念T恤尺碼：可參考活動詳情的文件